

Số: ~~1532~~1532/BTC-NSNN
V/v xác định loại vốn thuộc
ngân sách nhà nước và vốn
nhà nước ngoài ngân sách

Hà Nội, ngày 22 tháng 10 năm 2015

Kính gửi: Công Thông tin điện tử Chính phủ

Công Thông tin điện tử Chính phủ có công văn số 785/PC-TTĐT ngày 06/10/2015 đề nghị Bộ Tài chính hướng dẫn chính sách (theo đề nghị của Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn tỉnh Gia Lai tại công văn số 1074/SNN-HTNT ngày 22/9/2015); về vấn đề này, Bộ Tài chính có ý kiến như sau:

- Theo quy định tại Điều 1 Luật Ngân sách nhà nước: “Ngân sách nhà nước là toàn bộ các khoản thu, chi của Nhà nước đã được cơ quan nhà nước có thẩm quyền quyết định và được thực hiện trong một năm để bảo đảm thực hiện các chức năng, nhiệm vụ của Nhà nước”. Khoản 1, Khoản 2, Điều 2 Luật Ngân sách nhà nước quy định: “1. Thu ngân sách nhà nước bao gồm các khoản thu từ thuế, phí, lệ phí; các khoản thu từ hoạt động kinh tế của Nhà nước; các khoản đóng góp của các tổ chức và cá nhân; các khoản viện trợ; các khoản thu khác theo quy định của pháp luật. 2. Chi ngân sách nhà nước bao gồm các khoản chi phát triển kinh tế - xã hội, bảo đảm quốc phòng, an ninh, bảo đảm hoạt động của bộ máy nhà nước; chi trả nợ của Nhà nước; chi viện trợ và các khoản chi khác theo quy định của pháp luật”. Như vậy, theo quy định của Luật Ngân sách nhà nước thì toàn bộ các khoản thuế, phí, lệ phí và các khoản do Chính phủ vay trong và ngoài nước để bù đắp bội chi ngân sách nhà nước và các khoản viện trợ của các tổ chức ngoài nước là vốn ngân sách nhà nước.

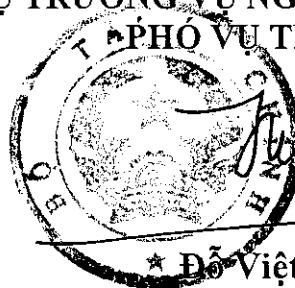
- Theo báo cáo của Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn tỉnh Gia Lai thì Dự án “Phát triển cơ sở hạ tầng nông thôn phục vụ sản xuất cho các tỉnh Tây Nguyên” sử dụng vốn vay Ngân hàng phát triển Châu Á (ADB), gồm: (1) Vốn đối ứng từ ngân sách nhà nước (khoảng 10% tổng mức đầu tư); (2) Vốn vay ADB (khoảng 90% tổng mức đầu tư). Như vậy, nguồn vốn của Dự án là vốn ngân sách nhà nước; vì vậy, việc quản lý và sử dụng khoản vốn này phải theo quy định của Luật Ngân sách nhà nước và các văn bản hướng dẫn thực hiện.

Đề nghị Công Thông tin điện tử Chính phủ tổng hợp trả lời địa phương./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lãnh đạo Bộ (để b/c);
- Văn phòng Chính phủ;
- UBND tỉnh Gia Lai;
- Sở NN&PTNT tỉnh Gia Lai;
- Sở Tài chính tỉnh Gia Lai;
- Lưu: VT, Vụ NSNN.10

TL. BỘ TRƯỞNG
KT. VỤ TRƯỞNG VỤ NGÂN SÁCH NHÀ NƯỚC
PHÓ VỤ TRƯỞNG



★ **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**